

pure wool melange

Z8032

abitex

www.abitex.eu

istruzioni per la manutenzione maintenance instruction

	dopo macchiatura after staining
jeans (1000 cicli - empa) jeans (1000 ru bs - empa)	2
penna a sfera ball pen	2
rossetto rosso red lipstick	1
olio d'oliva oliv oil	3
vino rosso, caffè, te, cola, aranciata red wine, caffè, the, cola, orange soda	2
ketchcup, salsa di pomodoro, cioccolata ketchcup, tomato souce, hot chocolate	1

smacchiatura su imbottitura fr fissa non-removable covers

sapone di marsiglia (5 g/l) neutral soap (5 g/l)	etanolo ethyl alcohol (ethanol)	0,5 % SLES* in soluzione acquosa 0.5 % SLES* in aqueous solution
3	2	2
3 - 4	3 - 4	2
1	1 - 2	1 - 2
4	4 - 5	4 - 5
4	3 - 4	3 - 4
3	2	2 - 3

smacchiatura su imbottitura fr sfoderabile removable covers

lavaggio in lavatrice a 30° machine wash @ 30°C	lavaggio a secco (percloroetilene) dry clean (Per- chloroethylene - PCE)
	3 - 4
	3 - 4
	2 - 3
	4 - 5
	3 - 4
	2

SLES* sodio lauril etero solfato SLES* sodium lauryl ether sulfate

Imbottiti fissi

PER TUTTI I TIPI DI MACCHIA:
Smacchiare tamponando con panno di cotone bianco imbevuto di Alcool Etilico puro (incolore da liquori) o alternativamente con panno di cotone bianco imbevuto di soluzione di sapone di marsiglia (5 g/l).

Imbottiti sfoderabili

Pre-smacchiare tutti i tipi di macchie tamponando con panno di cotone bianco imbevuto di Alcool Etilico puro (incolore da liquori).
PER TUTTI I TIPI DI MACCHIA:
Lavare a secco con Percloroetilene seguendo le indicazioni riportate sull'etichettatura di manutenzione.

Non removable covers

FOR ALL TYPES OF STAIN:
Remove stain by dabbing spot with a white cotton cloth soaked in pure Ethyl Alcohol (colourless alcohol for spirits) or using a white cotton cloth soaked in neutral soap solution (5 g/l).

Removable covers

Pre-treat all types of stains by dabbing the spot with a white cotton cloth soaked in pure Ethyl Alcohol (colourless liquid used in alcoholic beverages)
FOR ALL TYPES OF STAIN:
Dry clean with Perchloroethylene (PCE), following care label instructions.

Risultati di resistenza alle macchie secondo norma UNI EN 15973:2011
Gli indici di solidità al colore sono assegnati mediante valutazione con scala dei grigi degli scarichi (EN 20105-A03)

La norma EN 20105 si riferisce alla lettura che di fatto è allineata con la scala dei grigi, da 1 a 5, dove 5 è pulito e perfetto e dove 1 è molto sporco.

Stain resistance according to the norm UNI EN 15973:2011. Color fastness index according to grey scale for assessing staining (EN 20105-A03)

EN 20105 norm refers to the values of grey scale from 1 up to 5, with whom the norm is aligned. 5 stands for clean and perfect, 1 stands for extremely dirty.